



A·Q·U·A[®]



5



A·Q·U·A®



CZ Massive vyvinul i širokou nabídku svítidel určených pro osvětlení koupelen. Kolekce A.Q.U.A.® obsahuje nabídku od nástěnek, stropnic až po zápuštěné bodovky. Na všech A.Q.U.A.® výrobcích je uveden stupeň ochrany IP.

D Massive entwickelte ein Sortiment speziell geeignet und designed für den Badezimmerbereich. Die Kollektion A.Q.U.A.® beinhaltet ein breites Sortiment an Wand- und Deckenleuchten bis hin zu Einbauspots. Alle A.Q.U.A.® Leuchten werden in einer speziellen Verpackung angeboten. Insbesondere der wichtige IP Wert wird auf der Verpackung klar und deutlich kommuniziert. Auch bei diesem Konzept bieten wir verschiedene Displays und einen Prospekt an.

E Massive developed a range of articles especially suited and designed for bathroom illumination. This collection called A.Q.U.A.® contains a wide range of articles from wall brackets and ceiling plates to recessed spots. All Massive A.Q.U.A.® articles come in a concept packaging which clearly indicates the IP classification (Ingress Protection) of the article. Next to the packaging the A.Q.U.A.® concept is completed with several display solutions and a consumer leaflet.

EST Massive arendas välja tootesarja vannitubade valgustamiseks. A.Q.U.A.®-nimeline sari koosneb laiest valikust toodetest alates seinälampidest ja laeplafoonidest kuni süvistatavate ripplaevalgustiteni. Kõik Massive A.Q.U.A.®-tooted on saadaval erilises pakendis, millel on selgelt näidatud IP klass (kaitseastmed). Lisaks pakendile pakub A.Q.U.A.® konseptsioon mitmeid lahendusi toodete esilepanekuks ning infolehte tarbijale.

FI Massive on kehittänyt konseptin, joka soveltuu erityisesti kylpyhuoneisiin. Tämä A.Q.U.A.® -valikoima sisältää laajan tuoteperheen seinä- ja kattovalaisimista upotettaviin spotteihin. Kaikki Massiven A.Q.U.A.® -tuotteet toimitetaan pakkauksissa, joissa kerrotaan selvästi valaisimen IP-luokitus.

HR «Massive» je razvio grupu proizvoda posebno dizajniranih i namijenjenih za kupaoonsku rasvjetu. Ova kolekcija pod nazivom A.Q.U.A.®, sadrži velik asortiman zidne rasvjete, plafonjera te ugradbenih reflektora. Svi Massive A.Q.U.A.® proizvodi dolaze u odgovarajućem pakiranju sa jasno označenom IP zaštitom artikla (IP =oznaka vodo-otpornosti). Osim odgovarajućeg pakiranja, asortiman A.Q.U.A.® upotpunjen je izložbenim stalcima i prospektima za potrošače.

HU A Massive kifejezetten a fürdőszobai világítás megoldására alkalmas termékek széles választékát hozta létre. A kollekción az "A.Q.U.A.®" fantáziánévet kapta és a falikarok, mennyezetlámpák valamint beépíthető spotok különböző fajtáit tartalmazza. Minden "A.Q.U.A.®" termék egységes csomagolásban kapható, amely egyértelműen feltűnteti az adott lámpa IP besorolását. A csomagoláson kívül az "A.Q.U.A.®" kollekción többféle mintafal-tervezet és vevőtájékoztató teszi teljessé.

PL Jasno, przejrzystość, prawie sterylność... Zimne ściany i chłód. Oto obraz pomieszczenia, które wymaga zmian. Od wielu lat zapomina się o możliwości zabawy światłem, także w tak praktycznym pomieszczeniu, jakim jest łazienka. Dlaczego nie stworzyć wyjątkowej aury, by kąpiel była prawdziwą przyjemnością...? Dlaczego to pomieszczenie nie mogłoby odzwierciedlać kreatywności mieszkańców domu...? Niech światło A.Q.U.A® tchnie, nawet w najbardziej bezduszne pomieszczenie, radość życia.

PT A Massive desenvolveu uma gama de artigos de iluminação especialmente desenhada e pensada para a casa de banho. Esta coleção de nome A.Q.U.A® contém uma gama alargada de artigos que vão desde os Plafonds e Apliques aos Projectores de encastrar. Todos os artigos Massive A.Q.U.A® vêm com uma embalagem própria na qual vem claramente mencionada a classificação IP (Protecção contra Objectos) do artigo. Para além da embalagem, este conceito também engloba soluções de exposição tais como expositores próprios e um folheto para o consumidor final.

RO Massive a dezvoltat o colecție de articole , special create pentru iluminarea băii. Această colecție numită A.Q.U.A® cuprinde o varietate de articole: de la plafoniere și aplici, până la spoturi încastrate. Toate produsele Massive A.Q.U.A® au un ambalaj special pe care este specificat foarte clar indicele de protecție al articolului. Deasemeni, pe ambalaj sunt sugerate câteva soluții de prezentare și instrucțiuni de utilizare.

SCG Massive je kreirao kolekciju svetiljki posebno prilagođenih i dizajniranih za kupatilsko osvetljenje. Ova kolekcija nazvana A.Q.U.A. sadrži čitavu lepezu rasvetnih tela, od zidnih i plafonskih do ugradnih spotova. Svi Massive A.Q.U.A. proizvodi pojavljuju se u prepoznatljivoj ambalazi sa jasno označenom IP zaštitom (IP=oznaka vodootpornosti). Pored pakovanja A.Q.U.A kolekciju prati i nekoliko rešenja izlozbenih polica kao i potrošački info letak.

SK Massive vyvinul rad výrobkov navrhnutých špeciálne pre kúpeľňové osvetlenie. Táto kolekcia, nazvaná A.Q.U.A®, obsahuje širokú škálu výrobkov od nástieniek a stropníc po zabudovateľné bodové svietidlá. Všetky výrobky A.Q.U.A® obsahujú balenie so zreteľným označením stupňa odolnosti voči vode (IP). Popri balení je rad A.Q.U.A® doplnený niekoľkými ukázkami použitia a spotrebiteľskými letákmi.

SLOV Massive je razvil skupino proizvodov posebno narejenih in namenjenih za kopalniško razsvetljavo. Ta kolekcija pod imenom »A.Q.U.A.« vsebuje velik sortiment stenskih svetilk, plafonjer ter vgradnih refl ektorjev. Vsi Massive A.Q.U.A® proizvodi prihajajo v primerni embalaži z jasno označeno IP zaščito artikla (IP= oznaka vodo odpornosti). Razen primerne embalaže je sortiment A.Q.U.A® izpopolnjen z razstavnimi stojali in prospekti za kupce.

TR Massive özellikle banyo ortamlarında (ıslak ve nemli) kullanılmak üzere zarif ve güvenli bir aydınlatma ürün grubu yarattı. Banyonuzu aydınlatacak ürünleri seçerken çok dikkatli olmalısınız. Yönetmeliklerin banyo ortamlarında kullanılması gereken aydınlatma ürünleri konusunda katı olmasının yanı sıra, nemli ve ıslak ortamlar için gerekli güvenlik testlerinden geçmemiş (minimum "IP" seviyesi 21 olmalıdır) ve uygun olmayan ürünleri kullanmanız hem sizin hem de ailenizin sağlığı açısından tatsız sonuçlar doğurabilir.





4 34083/11/10



Massive



2 34081/11/10



Glacier

1 32034/11/10

4x G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 T 150 / ↔ 260 / ↗ 260

Glacier

2 34081/11/10

G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 † 160 / ↔ 168 / ↗ 127

Glacier

3 34082/11/10

2x G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 † 160 / ↔ 372 / ↗ 127

Glacier

4 34083/11/10

3x G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 † 150 / ↔ 650 / ↗ 127

1 32034/11/10



5



3 34082/11/10





2 34015/17/10



Ocean

1 32018/17/10

4x G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 † 120 / ↔ 260 / ↗ 260

Ocean

2 34015/17/10

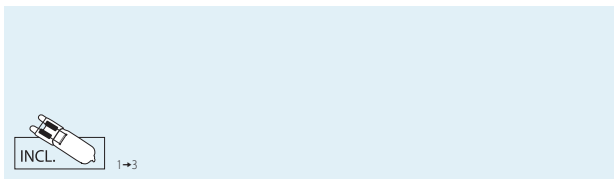
G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 † 175 / ↔ 80 / ↗ 110

Ocean

3 34016/17/10

2x G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 • IP21
 † 175 / ↔ 420 / ↗ 110

1 32018/17/10



3 34016/17/10



1 32018/11/10



Ocean

1 32018/11/10

4x G9 / max. 40W / 230V / ⊕

• IP21

⊥ 120 / ↔ 260 / ↗ 260

Ocean

2 34015/11/10

G9 / max. 40W / 230V / ⊕

• IP21

⊥ 175 / ↔ 80 / ↗ 110

Ocean

3 34016/11/10

2x G9 / max. 40W / 230V / ⊕

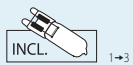
• IP21

⊥ 175 / ↔ 420 / ↗ 110



2 34015/11/10

5



3 34016/11/10





4 34022/11/10

Ice

1 32015/11/10

3x E14 / max. 40W / ☉
 • IP21
 T 140 / → 285 / ↗ 285

Ice

2 34020/11/10

E14 / max. 40W / ☉
 • IP21
 † 165 / → 80 / ↗ 100

Ice

3 34021/11/10

2x E14 / max. 40W / ☉
 • IP21
 † 165 / → 420 / ↗ 100

Ice

4 34022/11/10

3x E14 / max. 40W / ☉
 • IP21
 † 165 / → 585 / ↗ 100



3 34021/11/10



1 32015/11/10



2 34020/11/10



2 **32067/31/10**



1 **32005/31/10**

E27 / max. 60W / ☉

⚠ IP44

⌈ 120 / ⌋ 260 / ↗ 260

Island

2 **32067/31/10**

2x E27 / max. 60W / ☉

⚠ IP44

⌈ 120 / ⌋ 400 / ↗ 400

Azur

3 **32068/31/10**

2x E27 / max. 60W / ☉

⚠ IP44

⌈ 140 / ⌋ 400 / ↗ 400

Sail

4 **34061/31/10**

E14 / max. 40W / ☉

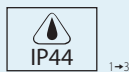
⚠ IP21

⌈ 240 / ⌋ 140 / ↗ 105



4 **34061/31/10**

5



1-3



1 **32005/31/10**



3 **32068/31/10**



3 32021/17/10



2 32021/11/10



1 32020/67/10



Rain

1 32020/67/10

E27 / max. 75W / ☉

▲ IP21

⌈ 90 / ⌊ 300 / ↗ 300

Atlantis

2 32021/11/10

E27 / max. 75W / ☉

▲ IP21

⌈ 95 / ⌊ 350 / ↗ 350

Victoria

4 34008/11/10

2x E14 / max. 40W / ☉

▲ IP21

⌈ 85 / ⌊ 305 / ↗ 70

Neptunus

5 34070/11/10

G5 / max. 13W / ☉

⚠ IP44

⌈ 67 / ⌊ 684 / ↗ 124

4 34008/11/10



1-3



5

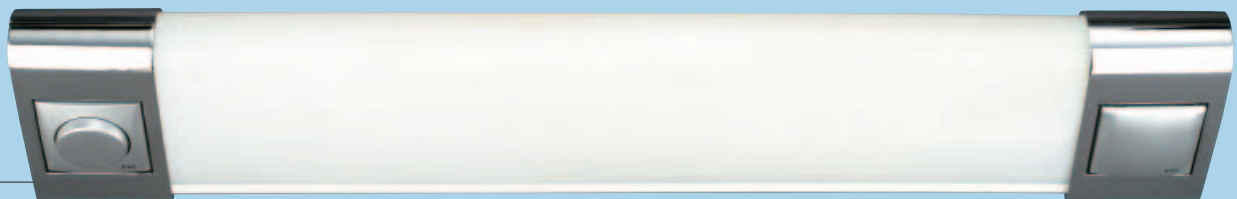


5



5

5 34070/11/10



1 **32009/11/10**



2 **32009/17/10**



1 **32009/11/10**

2 **32009/17/10**

G9 / max. 25W / 230V / ⊕

⚠ IP44

⊥ 45 / ↔ 185 / ↗ 185

3 **32010/11/10**

4 **32010/17/10**

E27 / max. 60W / ⊕

⚠ IP44

⊥ 100 / ↔ 315 / ↗ 315

4 **32010/17/10**

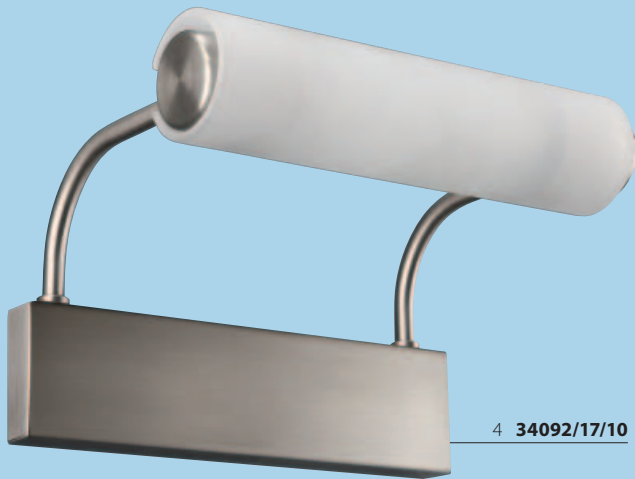


5



3 **32010/11/10**





4 **34092/17/10**



Amazone

- 1 **34012/17/10**
R7s 78 / max. 100W / ⊕
• IP21
↑ 90 / ↔ 300 / ↙ 90

Horizon

- 2 **34025/11/10**
GU10 / max. 50W / 230V / ⊕
• IP21
↑ 125 / ↔ 80 / ↙ 105

Horizon

- 3 **34026/11/10**
2x GU10 / max. 50W / 230V / ⊕
• IP21
↑ 125 / ↔ 420 / ↙ 105

Lagoon

- 4 **34092/17/10**
R7s 78 / max. 100W / ⊕
• IP21
↑ 165 / ↔ 190 / ↙ 138



1 **34012/17/10**



3 **34026/11/10**

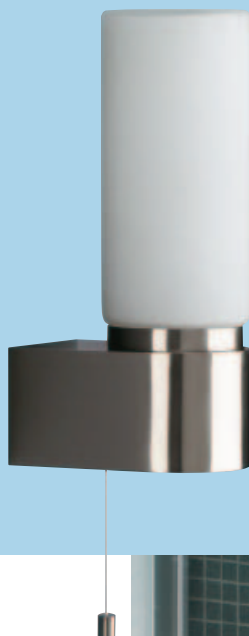


2 **34025/11/10**

1 34004/17/10



3 34030/17/10



Atlantic

1 34004/17/10

E14 / max. 40W / Ⓢ

• IP21

↑ 245 / → 85 / ↙ 105

Nile

2 34006/11/10

2x E14 / max. 40W / Ⓢ

▲ IP44

↑ 80 / → 310 / ↙ 105

Source

3 34030/17/10

E14 / max. 40W / Ⓢ

• IP21

↑ 215 / → 80 / ↙ 100

Aquatic

4 34084/11/10

G9 / max. 40W / 230V / Ⓢ

▲ IP44

↑ 249 / → 60 / ↙ 70

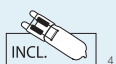


4 34084/11/10

5



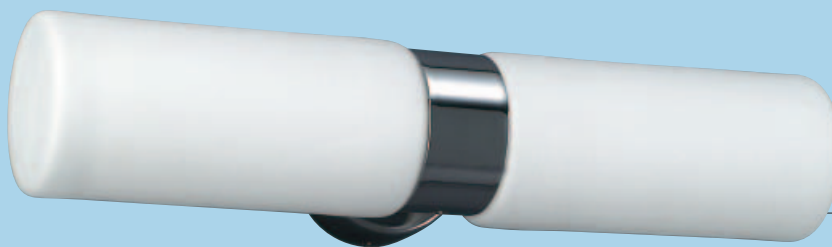
3



4



2+4



2 34006/11/10



1 34037/11/10

2 34045/17/10



Shore

1 34037/11/10

G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 ▲ IP44
 † 220 / ↔ 120 / ↗ 125

Scuba

2 34045/17/10

G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 ▲ IP44
 † 125 / ↔ 150 / ↗ 130

Pearl

3 34052/17/10

GU10 / max. 50W / 230V / ⊞
 † IP21
 † 175 / ↔ 150 / ↗ 105

Crystal

4 34086/11/10

G9 / max. 40W / 230V / ⊕
 ▲ IP44
 † 175 / ↔ 100 / ↗ 185

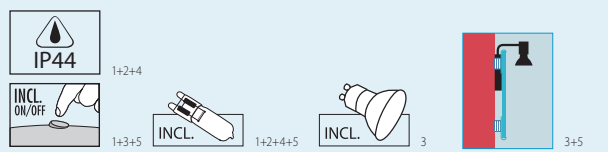
Crystal

5 34087/11/10

G9 / max. 40W / 230V / ⊞
 † IP21
 † 158 / ↔ 110 / ↗ 158



3 34052/17/10



4 34086/11/10



5 34087/11/10





2 59902/11/10

Spring

- 1 59901/17/10
3x GU 4 / max. 20W / □
=□= 230V/12V
□ IP23
→ 77 / ⌀ 64 / ± 100

Lake

- 2 59902/11/10
3x GU10 / max. 50W / 230V / □
□ IP23
→ 100 / ⌀ 80 / ± 110

Lutea

- 3 59905/11/10
4 59905/17/10
GU10 / max. 50W / 230V / □
△ IP44
→ 105 / ⌀ 90 / ± 150

Tigris

- 5 59910/11/10
6 59910/17/10
GU10 / max. 50W / 230V / □
△ IP44
→ 105 / ⌀ 90 / ± 150

Flow

- 7 59915/11/10
8 59915/17/10
GX53 / 7W PLCE / □
□ IP23
→ 94 / ⌀ 85 / ± 30



3 59905/11/10



4 59905/17/10



5 59910/11/10



6 59910/17/10

INCL. 1
INCL. 2+6
INCL. 7+8
IP23 1+2+7+8
IP44 3+6



1 59901/17/10



7 59915/11/10



8 59915/17/10